

Bản án số: 49/2019/HS-PT
Ngày: 22/5/2019

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH BÌNH THUẬN

-Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Lê Thị Thanh Thái

Các Thẩm phán: Ông Bích Văn Nhiên và ông Đặng Văn Cường

- Thư ký phiên tòa: Ông Thái Văn Trung - Là Thư ký Toà án của Tòa án nhân dân tỉnh Bình Thuận.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Bình Thuận tham gia phiên tòa:
Ông Nguyễn Trung Dũng - Kiểm sát viên.

Ngày 22 tháng 5 năm 2019, tại trụ sở Toà án nhân dân tỉnh Bình Thuận, xét xử phúc thẩm công khai vụ án hình sự phúc thẩm thụ lý số 33/2019/TLPT-HS ngày 12 tháng 3 năm 2019 đối với bị cáo Nguyễn Việt V, do có kháng cáo của bị cáo đối với bản án hình sự sơ thẩm số 04/2019/HS-ST ngày 24 tháng 01 năm 2019 của Tòa án nhân dân huyện HTB

Bị cáo có kháng cáo: **Nguyễn Việt V** - sinh năm 1977, tại tỉnh Bình Thuận; nơi cư trú khu phố LH, thị trấn ML, huyện HTB, tỉnh Bình Thuận; nghề nghiệp làm nông; trình độ văn hóa (học vấn) 6/12; dân tộc Kinh; giới tính nam; tôn giáo không; quốc tịch Việt Nam; con ông Nguyễn Văn Đ và bà Trịnh Thị T; tiền án, tiền sự, nhân thân không; bị cáo tại ngoại bằng biện pháp cấm đi khỏi nơi cư trú; có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Ngày 01/9/2016, Nguyễn Việt V1 được Sở Tài nguyên và Môi trường tỉnh Bình Thuận cấp giấy chứng nhận quyền sử dụng đất số CE 132102, diện tích 1.944m², thửa đất số 633, tờ bản đồ số 08, mục đích sử dụng đất trồng lúa, tọa lạc

tại khu phố LH, thị trấn ML, huyện HTB. Đầu năm 2018, Nguyễn Việt V1 sang nhượng khoảng 1.500m²/1.944m² cho em ruột là Nguyễn Việt V, để xây dựng nhà dẫn dụ và gây nuôi chim yến nhưng chưa làm thủ tục sang tên. Trong tháng 02/2018, Nguyễn Việt V tổ chức xây dựng nhà dẫn dụ và gây nuôi chim yến, diện tích 130,8m²/1.500m² nhưng không xin giấy phép xây dựng, không có hồ sơ thiết kế, không lập hồ sơ trình Ủy ban nhân dân huyện HTB thẩm định, phê duyệt đầu tư và không làm thủ tục đăng ký biến động đất đai. Nguyễn Việt V tự thiết kế, giám sát và cùng thi công với các thợ hồ được thuê. Ngày 02/4/2018, khi công trình đã đổ bê tông phần móng kiềng thì Ủy ban nhân dân thị trấn ML phát hiện, lập biên bản vi phạm hành chính, yêu cầu đình chỉ thi công, trả lại hiện trạng của đất như ban đầu. Ngày 27/4/2018, Phòng Tài nguyên và Môi trường huyện HTB làm việc và yêu cầu làm thủ tục đăng ký biến động đất đai do chuyển mục đích sử dụng từ đất trồng lúa sang đất nông nghiệp khác và hoàn thiện các thủ tục pháp lý để xây dựng. Nguyễn Việt V tuy biết việc tự ý tổ chức xây dựng là không đúng quy định nhưng vẫn tiếp tục thực hiện. Công trình xây dựng gồm 3 tầng, vách xây bằng gạch taplo, giữa các tầng vách được cùm bằng bê tông cốt thép, các tầng không đổ mặt sàn bê tông chỉ gác xà gồ gỗ và lót ván bên trên. Ngày 01/8/2018, Nguyễn Việt V thuê Võ Văn Th, Võ Văn Ch và Trần Văn S tiếp tục xây tầng thứ 3, cách mặt đất 6,06m. Đến khoảng 13 giờ 30 phút cùng ngày khi Võ Văn Th, Võ Văn Ch và Trần Văn S đang làm việc trên tầng 3, còn Nguyễn Việt V bên dưới đưa vật liệu lên thì xà gồ gỗ bị gãy, đổ sập giàn giáo làm Võ Văn Th, Võ Văn Ch và Trần Văn S rơi xuống đất. Hậu quả Võ Văn Th chết ngay sau đó, Võ Văn Ch và Trần Văn S bị thương được đưa đi cấp cứu và điều trị thương tích.

Hiện trường vụ tai nạn lao động được Công an huyện HTB khám nghiệm lúc 15 giờ 00 phút ngày 01/8/2018, tại nhà dẫn dụ và gây nuôi chim yến đang xây trái phép của Nguyễn Việt V, thuộc khu phố LH, thị trấn ML.

Kết luận giám định pháp y về tử thi số 186/2018/TT ngày 30/8/2018 của Trung tâm pháp y tỉnh Bình Thuận, kết luận nguyên nhân chết của Võ Văn Th như sau: Vết thương vùng trán phải làm vỡ, lún xương sọ vùng trán phải. Chấn thương ngực kín làm gãy kín cung trước các xương sườn từ số III - V ngực phải, ngực trái. Gãy hở xương bàn ngón IV - V bàn tay trái. Nguyên nhân chết: Choáng không hồi phục sau đa chấn thương -> tử vong.

Võ Văn Ch và Trần Văn S từ chối giám định thương tích.

Kết luận giám định số 78/TTKD-KLGD ngày 24/10/2018 của Trung tâm kiểm định xây dựng - Sở Xây dựng tỉnh Bình Thuận, kết luận: Qua phân tích, tính toán, đánh giá và đối chiếu với các quy chuẩn, tiêu chuẩn hiện hành thì nguyên nhân dẫn đến vụ tai nạn lao động là do các nguyên nhân sau:

- 01 cây xà gồ đỡ sàn công tác bị mục tại vị trí gãy.

- Hệ xà gồ làm giàn giáo không đảm bảo khả năng chịu lực (không đảm bảo về điều kiện cường độ và biến dạng). Vì vậy trong quá trình công nhân làm việc, các cây xà gồ mất ổn định bị gãy và sập toàn bộ hệ sàn thao tác dẫn đến vụ tai nạn.

- Hệ giàn giáo không đảm bảo theo Điểm 2.8 của QCVN 18/2014/BXD - Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia - An toàn trong xây dựng.

- Về dân sự: Nguyễn Việt V đã bồi thường cho gia đình Võ Văn Th số tiền 45.000.000đồng, bồi thường cho Trần Văn Sáng số tiền 9.000.000 đồng và bồi thường cho Võ Văn Chính số tiền 5.000.000 đồng. Gia đình Võ Văn Thanh, Trần Văn Sáng và Võ Văn Chính có đơn xin bãi nại, không yêu cầu bồi thường gì thêm.

Tại bản án hình sự sơ thẩm số 04/2019/HS-ST ngày 24 tháng 01 năm 2019 của Tòa án nhân dân huyện HTB đã xử như sau:

Căn cứ Điểm a Khoản 1 Điều 298, Điểm b, s Khoản 1, Khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự; Điều 135 và Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của ủy ban Thường vụ Quốc hội về án phí, lệ phí Tòa án.

Tuyên bố bị cáo Nguyễn Việt V phạm tội: “Vi phạm quy định về xây dựng gây hậu quả nghiêm trọng”.

Xử phạt bị cáo Nguyễn Việt V 15 (mười lăm) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày bắt thi hành án.

Ngoài ra, tòa sơ thẩm còn tuyên xử về án phí, thông báo quyền kháng cáo.

Ngày 01/02/2019, bị cáo Nguyễn Việt V kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt và xin hưởng án treo.

Tại phiên tòa phúc thẩm:

- Ý kiến của đại diện Viện kiểm sát như sau: Đề nghị áp dụng điểm b khoản 1 Điều 355 và điểm e khoản 1 Điều 357 Bộ luật tố tụng hình sự. Chấp nhận yêu cầu kháng cáo của bị cáo sửa bản án sơ thẩm, giữ nguyên mức hình phạt tù và cho hưởng án treo.

- Ý kiến của bị cáo: Xin giảm nhẹ hình phạt và xin hưởng án treo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Tại phiên tòa phúc thẩm hôm nay, bị cáo Nguyễn Việt V vẫn giữ nguyên nội dung kháng cáo và thừa nhận Tòa án cấp sơ thẩm xét xử bị cáo về tội “Vi phạm quy định về xây dựng gây hậu quả nghiêm trọng” là đúng, không oan. Sau khi xét xử sơ thẩm, bị cáo kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt và xin hưởng án treo.

[2] Tại phiên tòa phúc thẩm bị cáo Nguyễn Việt V khai nhận: Bị cáo Nguyễn Việt V tự ý xây dựng nhà dẫn dụ và gây nuôi chim yến trên diện tích đất nông nghiệp sang nhượng lại của anh ruột là Nguyễn Việt V1 tại khu phố LH, thị trấn ML, huyện HTB. Bị cáo không tuân thủ các quy định về xây dựng, quá trình thi công đã bị Ủy ban nhân dân thị trấn ML phát hiện lập biên bản vi phạm hành chính, yêu cầu đình chỉ thi công, trả lại hiện trạng của đất như ban đầu nhưng bị cáo tiếp tục thuê người để thi công xây dựng đến khoảng 13 giờ 30 phút ngày 01/8/2018 khi Võ Văn Th, Võ Văn Ch và Trần Văn S đang làm việc trên tầng thứ 3 thì bị gây xà gồ gổ, đổ sập giàn giáo làm Võ Văn Th, Võ Văn Ch và Trần Văn S rơi xuống đất. Hậu quả Võ Văn Th chết ngay sau đó, Võ Văn Ch và Trần Văn S bị thương tích.

Theo kết luận giám định số 78/TTKĐ-KLGD ngày 24/10/2018 của Trung tâm kiểm định xây dựng - Sở Xây dựng tỉnh Bình Thuận, kết luận nguyên nhân xảy ra tai nạn:

- 01 cây xà gồ đỡ sàn công tác bị mục tại vị trí gãy.
- Hệ xà gồ làm giàn giáo không đảm bảo khả năng chịu lực (không đảm bảo về điều kiện cường độ và biến dạng). Vì vậy trong quá trình công nhân làm việc, các cây xà gồ mất ổn định bị gãy và sập toàn bộ hệ sàn thao tác dẫn đến vụ tai nạn.
- Hệ giàn giáo không đảm bảo theo Điểm 2.8 của QCVN 18/2014/BXD - Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia - An toàn trong xây dựng.

Với hành vi trên, Tòa án nhân dân huyện HTB đã xét xử bị cáo Nguyễn Việt V về tội “Vi phạm quy định về xây dựng gây hậu quả nghiêm trọng”, theo điểm a khoản 1 Điều 298 Bộ luật hình sự là có căn cứ đúng quy định của pháp luật.

[3] Xét kháng cáo xin được giảm nhẹ hình phạt, xin được hưởng án treo của bị cáo Nguyễn Việt V, Hội đồng xét xử nhận thấy:

Tòa án cấp sơ thẩm đã căn cứ tính chất, mức độ nguy hiểm của hành vi phạm tội mà bị cáo đã thực hiện và áp dụng các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo được quy định tại điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự và xử phạt bị cáo Nguyễn Việt V 15 tháng tù là phù hợp.

Sau khi kháng cáo bị cáo Nguyễn Việt V cung cấp các tài liệu mới về nhân thân gia đình của bị cáo có công được Nhà nước tặng thưởng Huân chương kháng chiến chống Mỹ cứu nước, có các di là thương binh, bị bắt tù đầy. Sau khi xét xử sơ thẩm người đại diện hợp pháp của người bị hại, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan có đơn xin xem xét giảm nhẹ hình phạt, xin cho bị cáo được hưởng án treo.

Xét thấy, bị cáo Nguyễn Việt V có đủ 02 tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, không có tình tiết tăng nặng, bị cáo có nơi cư trú rõ ràng, có nghề nghiệp ổn định, bản thân bị cáo tự khả năng cải tạo. Bị cáo hội đủ các điều kiện quy định tại Điều 2 Nghị quyết 02/2018 ngày 15/5/2018 của Hội đồng thẩm phán Tòa án nhân dân tối cao nên hội đồng xét xử phúc thẩm xem xét chấp nhận đơn kháng cáo, không cần cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội chỉ cần giao bị cáo Vui cho chính quyền địa phương giám sát, giáo dục nhưng ý kiến của vị đại diện Viện kiểm sát tại phiên tòa phúc thẩm đề nghị giữ nguyên mức hình phạt tù và cho bị cáo hưởng án treo.

[4] Các quyết định khác của bản án sơ thẩm không kháng cáo và không bị kháng cáo, kháng nghị Hội đồng xét xử cấp phúc thẩm không xét.

Bị cáo không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào điểm b khoản 1 Điều 355 và điểm e khoản 1 Điều 357 Bộ luật tố tụng hình sự.

1. Chấp nhận kháng cáo của bị cáo Nguyễn Việt V, sửa phần hình phạt bản án hình sự sơ thẩm. Giữ nguyên mức hình phạt tù và cho hưởng án treo.

Căn cứ Điểm a Khoản 1 Điều 298, Điểm b, s Khoản 1, Khoản 2 Điều 51, Điều 65 Bộ luật Hình sự; Điều 135 và Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội về án phí, lệ phí Tòa án.

Tuyên bố: Bị cáo Nguyễn Việt V phạm tội “Vi phạm quy định về xây dựng gây hậu quả nghiêm trọng”.

Xử phạt: Bị cáo Nguyễn Việt V 15 (mười lăm) tháng tù nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách 30 (ba mươi) tháng kể từ ngày tuyên án phúc thẩm.

Giao bị cáo Nguyễn Việt V cho Ủy ban nhân dân thị trấn Ma Lâm, huyện Hàm Thuận Bắc, tỉnh Bình Thuận nơi bị cáo Vui đang cư trú để giám sát giáo dục trong thời gian thử thách.

Trong trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định của pháp luật về thi hành án hình sự. Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ theo quy định của Luật Thi hành án hình sự 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

2. Về án phí: Bị cáo Nguyễn Việt V không phải nộp án phí hình sự phúc thẩm.

3. Các quyết định khác của bản án sơ thẩm số 04/2019/HSST ngày 24/01/2019 của Tòa án nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc không có kháng cáo, không bị kháng cáo, kháng nghị có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án.

(Đã giải thích chế định án treo cho bị cáo)

Nơi nhận:

- VKSND tỉnh Bình Thuận;
- VKS, CA, TA, THA huyện;
- Sở tư pháp tỉnh Bình Thuận;
- Những người tham gia tố tụng;
- Pv27 - Công an tỉnh Bình Thuận;
- Lưu: Hồ sơ, Tổ HCTP, Tòa hình sự.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Lê Thị Thanh Thái